

Domanda preliminari

L-Artikoli 49 u 63 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea jipprekludu leġiżlazzjoni nazzjonali bhal dik inkwistjoni (l-Artikolu 11(2) u l-Artikolu 29(3) tal-Legea nr. 571/2003 privind Codul fiscal (il-Liġi Nru 571/2003 li Tistabbilixxi l-Kodiċi tat-Taxxi)), li tippermetti li trasferiment bankarju ta' fondi minn fergha residenti fi Stat Membru lill-kumpannija omm tagħha residenti fi Stat Membru iehor jiġi rriklassifikat bhala "tranzazzjoni li tiġġenera dhul", b'mod li l-applikazzjoni tar-regoli fil-qasam tal-prezzijiet tat-trasferiment issir obbligatorja, filwaqt li jekk l-istess tranzazzjoni tkun saret bejn fergha u kumpannija omm, it-tnejn li huma residenti fl-istess Stat Membru, din ma kinitx tkun tista' tiġi rriklassifikata hekk u l-imsemmija regoli ma kinux jiġu applikati?

Talba għal deciżjoni preliminari mressqa mill-Juzgado de lo Mercantil no 3 de Valencia (Spanja) fit-23 ta' Lulju 2019 – GT vs Air Nostrum Líneas Aéreas del Mediterráneo S.A.

(Kawża C-560/19)

(2019/C 372/16)

Lingwa tal-kawża: l-Ispanjol

Qorti tar-rinviju

Juzgado de lo Mercantil nº 3 de Valencia

Partijiet fil-kawża principali

Rikorrenti: GT

Konvenuta: Air Nostrum Líneas Aéreas del Mediterráneo S.A.

Domandi preliminari

- 1) Huwa possibbli li jitqies li l-impriża li għandha bhala l-għan tagħha t-trasport bl-ajru tal-passiġġieri, li tbiegh il-biljett iżda ma toperax it-titjirja, jiġifieri li ma twettaqx effettivament it-titjira, hija inkluża fil-kunċett ta' "trasportatur ta' l-ajru li qed jopera li jwettaq [...] titjira"?
- 2) F'każ ta' risposta negattiva għad-domanda preċedenti, id-dritt għal kumpens fi flus favur il-passiġġieri previst fl-Artikolu 7 tar-Regolament [Nru] 261/2004 (¹) ježisti anki meta t-titjira tkun diviża f'diversi partijiet u minħabba dewmien żgħir (ta' inqas minn tliet siegħat) f'wahda mill-partijiet tat-titjira, jirriżulta dewmien kbir (ta' iktar minn tliet siegħat) ghall-wasla fid-destinazzjoni finali minħabba t-telf tal-konnessjoni? F'każ ta' risposta pożittiva, fil-każ li t-trasportaturi li effettivament iwettqu d-diversi partijiet tat-titjira jkunu differenti, it-trasportaturi li effettivament iwettaq il-parti mit-titjira li tintlaqat minn dewmien żgħir (ta' inqas minn tliet siegħat) li wassal għat-telf tal-konnessjoni u b'hekk ikkawża dewmien kbir (ta' iktar minn tliet siegħat) ghall-wasla fid-destinazzjoni finali huwa obbligat ihallas il-kumpens fi flus previst fl-Artikolu 7 tar-Regolament [Nru] 261/2004?

(¹) Ir-Regolament (KE) Nru 261/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Frar 2004 li jistabbilixxi regoli komuni dwar il-kumpens u l-assistenza għal passiġġieri fil-każ li ma jithallewx jitilgħu u ta' kanċellazzjoni jew dewmien twil ta' titjiriet, u li li jhassar ir-Regolament (KEE) Nru 295/91 (GU Edizzjoni Specjal bil-Malti, Kapitolu 7, Vol. 8, p. 10).
